

SCHAEFFLER

Lieferschein
Delivery Note No.
Packliste / Packing note

USI-Id-Nr.: DE291636029



Schaeffler Technologies Fritz-Drescher-Straße 97421 Schweinfurt

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

2 Empfängervermerke / Receiving Notes

6 Fracht / Freight

7 Anlieferung / Delivery

FREI/
Free

Unfrei/
Not Free

Waggon/
Rail

Spediteur/
Carrier

Fracht/
Freight

Fahrz. fremd/
Other Vehicle

Express/
Express

Fahrz. eigen/
Own Vehicle

Post

Incoterms

FCA SCHWEINFURT

3 Lieferschein-Nr./
Delivery Note No.

25226861

4 Versand-Datum/
Shipping Date

06.09.2023

Rechnung/Invoice

8 Nr./No.

9 Datum/Date

Lieferant - Nr./
Supplier No.

USI-Id-Nr.:

91001509

IT04886850728

11 Bestell-Nr./Purchase Order No.

550003885301

10 Ihre Zeichen /
Your Reference

411

15 Zusatzdaten/
Additional Data

12 Uns.Abtlg./
Our Department

PJSFAH-PLL5
Vitai Mihály

13 Tel.

+3652581214

14 Empfänger-Nr./
Receiver No.

24466

16 Auftrags-Nr./
Order No.

300099

19 Versandan/
Shipping Code

I. + F. Schweitzer GmbH + Co.
LKW / Normal

20
Frei/
Free

23/24
Brutto/
Gross

Gesamtwicht/Total Weight

5.614,0 KG

Unfrei/
Not Free

X

Netto/Net

4.687,2 KG

21 Verpackung/
Packing

28 x TBA-500273, 448 x TBA-520880, 28 x TBA-500274

22 Versandzeichen/
Shipping Number

57694727

26 Abladestelle/
Receiving Location

14248

25
Versand-
anschrift/
Shipping
Address

180349427 - 501225223

336518

27 Nr./No.

001

28 Teile-Nr des Empfängers /
Receiver Part No.

9000112573

29 Bezeichnung / Teile-Nr. / Verpack
Description / Part No. / Pack

F-563739.04.RTR1-H84#S48
Tapered roller bearing
083563415-4350-12

30 Menge /
Quantity

21.504

31 ME /
Qty Unit

ST

Lieferung/Delivery
Handling Unit

25226861/10

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 21504

Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio:

Quantità imballi: 28

Conformità alle schede d'imballo: ☒ ☐ NO

Data controllo: 11/09/23

Firma

[Handwritten Signature]

877438971

877438823

877439452

877439229

877438746

877439063

877439497

877438549

877438872

877439267

877439316

877439155

877439086

877438512

877438708

877439034

877438630

877438932

877439470

877439248



Lieferschein
Delivery Note No.
Packliste / Packing note

Schaeffler Technologies Fritz-Drescher-Straße 97421 Schweinfurt

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

3 Lieferschein-Nr./ Delivery Note No.	25226861
4 Versand-Datum/ Shipping Date	06.09.2023

27 Nr./No.	28 Teile-Nr des Empfängers / Receiver Part No.	29 Bezeichnung / Teile-Nr. / Verpack Description / Part No. / Pack	30 Menge / Quantity	31 ME / Qty Unit	Lieferung/Delivery Handling Unit
					877439175
					877439192
					877439515
					877439623
					877438766
					877438495
					877439004
					877439126

Bestellnummer / Purchase Order No. / Pos	Charge / Batch	Chargenmenge / Quantity	Ursprungsland / Country of origin
550003885301	0078037518	1.728 ST	Ungarn
550003885301	0079772996	19.776 ST	Ungarn

Packlisten und Abmessungen

Nr	Colli Nr.	Nt-Gew	Br-Gew	Abmessungen	Verp.-Bezeichnung	Kanbannnr
1	877438971	167,4 KG	200,5 KG	795x 599x 710 MM	TBA-500273	
				Teile-Nr. 083563415-4350-12	F-563739.04.RTR1-H84#S48	Anzahl: 768 ST
2	877438823	167,4 KG	200,5 KG	795x 599x 455 MM	TBA-500273	
				Teile-Nr. 083563415-4350-12	F-563739.04.RTR1-H84#S48	Anzahl: 768 ST
3	877439452	167,4 KG	200,5 KG	795x 599x 710 MM	TBA-500273	
				Teile-Nr. 083563415-4350-12	F-563739.04.RTR1-H84#S48	Anzahl: 768 ST
4	877439229	167,4 KG	200,5 KG	795x 599x 710 MM	TBA-500273	
				Teile-Nr. 083563415-4350-12	F-563739.04.RTR1-H84#S48	Anzahl: 768 ST
5	877438746	167,4 KG	200,5 KG	795x 599x 710 MM	TBA-500273	
				Teile-Nr. 083563415-4350-12	F-563739.04.RTR1-H84#S48	Anzahl: 768 ST
6	877439063	167,4 KG	200,5 KG	795x 599x 710 MM	TBA-500273	
				Teile-Nr. 083563415-4350-12	F-563739.04.RTR1-H84#S48	Anzahl: 768 ST
7	877439497	167,4 KG	200,5 KG	795x 599x 710 MM	TBA-500273	
				Teile-Nr. 083563415-4350-12	F-563739.04.RTR1-H84#S48	Anzahl: 768 ST
8	877438549	167,4 KG	200,5 KG	795x 599x 710 MM	TBA-500273	
				Teile-Nr. 083563415-4350-12	F-563739.04.RTR1-H84#S48	Anzahl: 768 ST
9	877438872	167,4 KG	200,5 KG	795x 599x 710 MM	TBA-500273	
				Teile-Nr. 083563415-4350-12	F-563739.04.RTR1-H84#S48	Anzahl: 768 ST
10	877439267	167,4 KG	200,5 KG	795x 599x 710 MM	TBA-500273	
				Teile-Nr. 083563415-4350-12	F-563739.04.RTR1-H84#S48	Anzahl: 768 ST
11	877439316	167,4 KG	200,5 KG	795x 599x 710 MM	TBA-500273	



Lieferschein
Delivery Note No.
Packliste / Packing note

Schaeffler Technologies Fritz-Drescher-Straße 97421 Schweinfurt

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

3 Lieferschein-Nr./ Delivery Note No.	25226861
4 Versand-Datum/ Shipping Date	06.09.2023

Packlisten und Abmessungen

Nr	Colli Nr.	Nt-Gew	Br-Gew	Abmessungen	Verp.-Bezeichnung	Kanbannr
				Teile-Nr. 083563415-4350-12	F-563739.04.RTR1-H84#S48	Anzahl: 768 ST
12	877439155	167,4 KG	200,5 KG	795x 599x 710 MM	TBA-500273	
				Teile-Nr. 083563415-4350-12	F-563739.04.RTR1-H84#S48	Anzahl: 768 ST
13	877439086	167,4 KG	200,5 KG	795x 599x 710 MM	TBA-500273	
				Teile-Nr. 083563415-4350-12	F-563739.04.RTR1-H84#S48	Anzahl: 768 ST
14	877438512	167,4 KG	200,5 KG	795x 599x 710 MM	TBA-500273	
				Teile-Nr. 083563415-4350-12	F-563739.04.RTR1-H84#S48	Anzahl: 768 ST
15	877438708	167,4 KG	200,5 KG	795x 599x 710 MM	TBA-500273	
				Teile-Nr. 083563415-4350-12	F-563739.04.RTR1-H84#S48	Anzahl: 768 ST
16	877439034	167,4 KG	200,5 KG	795x 599x 710 MM	TBA-500273	
				Teile-Nr. 083563415-4350-12	F-563739.04.RTR1-H84#S48	Anzahl: 768 ST
17	877438630	167,4 KG	200,5 KG	795x 599x 710 MM	TBA-500273	
				Teile-Nr. 083563415-4350-12	F-563739.04.RTR1-H84#S48	Anzahl: 768 ST
18	877438932	167,4 KG	200,5 KG	795x 599x 710 MM	TBA-500273	
				Teile-Nr. 083563415-4350-12	F-563739.04.RTR1-H84#S48	Anzahl: 768 ST
19	877439470	167,4 KG	200,5 KG	795x 599x 455 MM	TBA-500273	
				Teile-Nr. 083563415-4350-12	F-563739.04.RTR1-H84#S48	Anzahl: 768 ST
20	877439248	167,4 KG	200,5 KG	795x 599x 710 MM	TBA-500273	
				Teile-Nr. 083563415-4350-12	F-563739.04.RTR1-H84#S48	Anzahl: 768 ST
21	877439175	167,4 KG	200,5 KG	795x 599x 710 MM	TBA-500273	
				Teile-Nr. 083563415-4350-12	F-563739.04.RTR1-H84#S48	Anzahl: 768 ST
22	877439192	167,4 KG	200,5 KG	795x 599x 710 MM	TBA-500273	
				Teile-Nr. 083563415-4350-12	F-563739.04.RTR1-H84#S48	Anzahl: 768 ST
23	877439515	167,4 KG	200,5 KG	795x 599x 710 MM	TBA-500273	
				Teile-Nr. 083563415-4350-12	F-563739.04.RTR1-H84#S48	Anzahl: 768 ST
24	877439623	167,4 KG	200,5 KG	795x 599x 710 MM	TBA-500273	
				Teile-Nr. 083563415-4350-12	F-563739.04.RTR1-H84#S48	Anzahl: 768 ST
25	877438766	167,4 KG	200,5 KG	795x 599x 710 MM	TBA-500273	
				Teile-Nr. 083563415-4350-12	F-563739.04.RTR1-H84#S48	Anzahl: 768 ST
26	877438495	167,4 KG	200,5 KG	795x 599x 710 MM	TBA-500273	
				Teile-Nr. 083563415-4350-12	F-563739.04.RTR1-H84#S48	Anzahl: 768 ST
27	877439004	167,4 KG	200,5 KG	795x 599x 710 MM	TBA-500273	
				Teile-Nr. 083563415-4350-12	F-563739.04.RTR1-H84#S48	Anzahl: 768 ST
28	877439126	167,4 KG	200,5 KG	795x 599x 710 MM	TBA-500273	

SCHAEFFLER



Lieferschein
Delivery Note No.
Packliste / Packing note

Schaeffler Technologies Fritz-Drescher-Straße 97421 Schweinfurt

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

3 Lieferschein-Nr./ Delivery Note No.	25226861
4 Versand-Datum/ Shipping Date	06.09.2023

Packlisten und Abmessungen

Nr	Colli Nr.	Nt-Gew	Br-Gew	Abmessungen	Verp.-Bezeichnung	Kanbannr
		Teile-Nr. 083563415-4350-12 F-563739.04.RTR1-H84#S48				Anzahl: 768 ST

Leihgutverwaltung

28,000	P-26-SGP3 Pallet 800X600X160-INA-HLZ	002095866-0000	TBA-500273
448,000	P-14-R4315-1 SLC BL-VDA-400X300X147.5-PP	012795267-0000	TBA-520880
28,000	P-38-A0806 Lid SW-SG-812X612X53-PP-RG	000984477-0000	TBA-500274

Die Produkte sind nicht mit einer bestimmten Exportkontrollklassifizierungsnummer gemäß dem Recht der EU- oder dem innerstaatlichen Recht des Ausstellers dieses Dokumentes klassifiziert, sofern in der jeweiligen Position nichts anderes angegeben ist.



seit über
57
Jahren



CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 23-008360 vom 06.09.2023

Ludwigsburg, 07.09.2023

Seite 1 von 1

23-008360

1 Absender / Expéditeur Schaeffler LVZ Bau 90-3 Fritz-Drescher-Str / Tor 4 97421 Schweinfurt		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Datum / Date 11.09.2023 Zeit / Temps		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Schweinfurt Land / Pays Deutschland Datum / Date 06.09.2023 Zeit / Temps		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	25218206	23	COLLI	Getriebeteile	22.082	73,58
2	25226853	13	COLLI			
3	25226861	28	COLLI			
4	25212803	24	COLLI			
5	25218208	15	COLLI			
Summe:		103,00 COLLI		22.082,00		
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäss der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.				
19 Kfz Anhängen Fahrer Amtliches Kennzeichen Nutzlast in t						
22 Benutzter Grenzübergang		27 Gut 23-008360 empfangen am Reception des marchandises le MAGNA PT S.p.A. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) I-70026 MODUGNO 11 SET 2023 Datum / Date				
20 Schaeffler D-97421 Schweinfurt Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre de l'expéditeur		23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur		27 Gut 23-008360 empfangen am Reception des marchandises le MAGNA PT S.p.A. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) I-70026 MODUGNO 11 SET 2023 Datum / Date Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre du destinataire		

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Ingrid Schweitzer, Friedrich Schweitzer,
Axel Schweitzer, Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-spedition.de

COMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604